

Amtsblatt

des Landkreises Nordsachsen

Jahrgang 26
Freitag, den 11. November 2016
Nummer 23

Kurzinfos

■ Mitteilungen Landratsamt	Seiten 2–7	■ Bekanntmachungen Zweckverbände	Seite 9–10
■ Mitteilungen Gemeinden	Seite 8	■ Verschiedenes	Seiten 11–13



Wenn alles klappt, dann wird am kommenden Montag (14. November) die große Weihnachtstanne auf dem Schlossohof von Schloss Hartenfels Torgau aufgerichtet. Es handelt sich in diesem Jahr um eine etwa 20 Jahre alte „Abies grandis“, die sogenannte Große Küstentanne. Geholt wird die zwölf Meter hohe Tanne aus einer Weihnachtsbaumplantage des Revieres Wartha, Forstbezirk Taura. Unterstützt werden Baumfällung und Transport wie im Vorjahr (Foto: Landratsamt) an diesem Tag durch die Untere Forstbehörde des Landratsamtes Nordsachsen und die Straßenmeisterei Torgau.

Mit dem Aufrichten der Weihnachtstanne wird die Adventszeit auf Schloss Hartenfels eingeläutet. Am ersten Adventswochenende (26./27. November 2016) findet rund um den Baum der traditionelle Adventsmarkt statt. Informationen zum Programm finden Sie in der aktuellen Amtsblatt-Ausgabe auf Seite 3.

Mitteilungen des Landratsamtes

Telefonische Erreichbarkeit des Landratsamtes Nordsachsen

Zentrale Haupteinwahlen

Verwaltungsstandort Torgau	03421 758-0
Verwaltungsstandort Delitzsch	034202 988-0
Verwaltungsstandort Oschatz	03435 984-0
Verwaltungsstandort Eilenburg	03423 7097-0

Bürgerbüros

Bürgerbüro Torgau	03421 758-1371
Bürgerbüro Delitzsch	034202 988-1336
Bürgerbüro Oschatz	03435 984-1380
Bürgerbüro Eilenburg	03423 7097-1355

Bereich Landrat

Büro Landrat	03421 758-1001
Büro Kreistag	03421 758-1015
Stabsstelle Presse- und Öffentlichkeitsarbeit	03421 758-1013
Amt für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft	034202 988-1050
Rechnungsprüfungsamt	03421 758-1090
Gleichstellungsbeauftragte	03421 758-1070

Dezernat – Hauptverwaltung

Dezernent	03421 758-1102
Kommunalamt	03421 758-1202
Haupt- und Personalamt	03421 758-1502
Schul- und Liegenschaftsamt	03421 758-7002
Eigenbetrieb Bildungsstätten	
Landkreis Nordsachsen	03421 7739-300

Dezernat – Finanzverwaltung

Sekretariat	03421 758-2002
Kämmereiamt	03421 758-2002
Kreiskasse	03421 758-2150
Vollstreckung	03421 758-2160
Amt für Beteiligungsverwaltung/ Controlling	03421 758-2002

Dezernat – Bau und Umwelt

Beigeordneter und Dezernent	03423 7097-4001
Umweltamt	03423 7097-4102
Vermessungsamt	03423 7097-3401
Gutachterausschuss	03423 7097-3450
Bauordnungs- und Planungsamt	03423 7097-3102
Amt für Ländliche Neuordnung	03423 7097-3202
Straßenbauamt	03423 7097-3301

Dezernat – Ordnung

Dezernentin	034202 988-5001
Straßenverkehrsamt	034202 988-5101
Lebensmittelüberwachungs- und Veterinäramt	034202 988-5201
Amt für Migration und Ausländerrecht	034202 988-5301
Ordnungsamt	034202 988-5401
Gesundheitsamt	03421 758-6302

Dezernat – Soziales

Dezernent	03421 758-6002
Jugendamt	03421 758-6101
Sozialamt	03421 758-6202

Pressestelle

Ausschreibungen des Landratsamtes Nordsachsen

Aktuelle Stellenausschreibungen sowie Leistungsausschreibungen nach VOB, VOF und VOL finden Sie ab sofort im Internet unter www.landkreis-nordsachsen.de.



Amtsblatt des Landkreises Nordsachsen

Das Amtsblatt erscheint 14-tägig in den ungeraden Wochen in elektronischer Version und Auslagen in den Verwaltungsstandorten des Landkreises Nordsachsen. Bei Bedarf erscheinen Sonderausgaben.

Herausgeber: Landratsamt Nordsachsen, 04860 Torgau, Schlossstraße 27,
Telefon 03421 758-1015, E-Mail: amtsblatt@lra-nordsachsen.de

Verlag und Druck: medienservice-torgau.de

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Verantwortlich für den amtlichen und nicht amtlichen Teil: Der Landrat des Kreises Nordsachsen, Herr Emanuel, oder der jeweilige Vertreter im Amt.

Eingereichte Manuskripte erheben keinen Anspruch auf Veröffentlichung bzw. Vollständigkeit. Einzelexemplare sind gegen Kostenerstattung über den Verlag zu beziehen. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

Kontakt zum Bezug von Einzelexemplaren bzw. Abonnement

Medienservice
der Torgauer Verlagsgesellschaft mbH & Co. KG

Elbstraße 1-3 | 04860 Torgau | Germany
Tel: 03421 7210-33 | Fax: 03421 7210-65
www.medienservice-torgau.de

E-Mail: amtsblatt@medienservice-torgau.de

Pressestelle

Am ersten Adventswochenende: Adventsmarkt auf dem Hof von Schloss Hartenfels

Unter dem Motto „Gemeinsam in den Advent“ gestaltet der Landkreis Nordsachsen mit Unterstützung des Wirtevereins Torgau und weiterer Helfer am 26. und 27.11.2016 die nun bereits 7. Auflage des Adventsmarktes auf dem Schlosshof von Schloss Hartenfels Torgau.

Am Samstag (26. November) beginnt das Markttreiben um 13.00 Uhr, wobei um 15.00 Uhr die feierliche Eröffnung durch den 1. Beigeordneten des Landkreises Nordsachsen Ulrich Fiedler, Torgaus Oberbürgermeisterin Romina Barth, den Weihnachtsmann sowie die Dahleiner Heidekönigin Patricia Löwe erfolgt. Am Sonntag (27. November) öffnet der Adventsmarkt bereits um 11.00 Uhr.

Für das leibliche Wohl sorgen die Torgauer Bärenstiftung, der Wirteverein Torgau, die Bäckerei Croissanterie Torgau und das Backhaus Taube. Eine Vielzahl gemeinnütziger Einrichtungen wie die Lebenshilfe Torgau, das Behindertenzentrum Delitzsch gGmbH, der EC-Jugendtreff Torgau sowie der Gitterladen der JVA Torgau bereichern den Markt mit ihren Ideen und Produkten zur Adventszeit.

Der Weihnachtsmann und seine Weihnachtengel werden die kleinen Besucher täglich ab 14.00 Uhr mit einem großen Sack voller Süßigkeiten überraschen. Außerdem besucht die Märchenfee Lia wieder den Adventsmarkt und verzaubert die kleinen Besucher mit einem Mitmach-Theater. Angeboten werden Kutschfahrten, es gibt eine Kindereisenbahn und die Möglichkeit zum Basteln und Malen im Foyer des Flügels D unter fachmännischer Anleitung der Walderlebnisscheune Taura (Samstag) und der Fraueninitiative des EC-Jugendtreffs Torgau (Sonntag).

Innerhalb eines musikalischen Rahmenprogramms werden die Besucher am Samstag durch den Männerchor Torgau sowie durch die Musikschule „Heinrich Schütz“ unterhalten. Am Sonntag wird der Adventsmarkt durch die Showtanzgruppe Glaucha-Hohenprießnitz und durch eine Stadtführung mit dem Müllerlieschen der Torgauer Information unterstützt. An beiden Tagen wird der Geharnischten-Verein Torgau Knüppelkuchen am Stock für kleine und große Besucher am Lagerfeuer anbieten. Kinder und Erwachsene sind herzlich eingeladen, die Adventszeit zu eröffnen.

Das Programm des 7. Adventsmarktes im Überblick

26. November 2016

13.00 Uhr	Beginn des Adventsmarktes und Öffnung der Stände
14.00 Uhr	Weihnachtsmann bis ca. 17 Uhr
14.30 Uhr	Auftritt Männerchor Torgau
15.00 Uhr	Grußworte des 1. Beigeordneten und der Oberbürgermeisterin sowie Inbetriebnahme der Weihnachtsbaubleuchtung
15.30 Uhr	Auftritt Musikschule „Heinrich Schütz“
16.00 Uhr	Lagerfeuer mit Knüppelkuchen/Stockbrot

27. November 2016

11.00 Uhr	Öffnung der Stände
14.00 Uhr	Weihnachtsmann bis ca. 17 Uhr
14.00 Uhr	Märchenfee Lia
14.00 Uhr	Stadtführung mit dem Müllerlieschen bis ca. 15 Uhr
15.00 Uhr	Lagerfeuer mit Knüppelkuchen/Stockbrot
16.00 Uhr	Showtanzgruppe Glaucha-Hohenprießnitz

**Landratsamt Nordsachsen
Der Landrat**

**Öffentliche Stellenausschreibung
(021/95/2016)**

Im Landkreis Nordsachsen ist schnellstmöglich die Stelle als

Dezernent/in Hauptverwaltung

unbefristet zu besetzen. Dienort ist Torgau. Die wöchentliche Arbeitszeit beträgt 40 Stunden.

Dem Dezernat Hauptverwaltung sind die Ämter Haupt- und Personalamt, Kommunalamt, Schul- und Liegenschaftsamt und der Eigenbetrieb Bildungsstätten zugeordnet.

Das Aufgabengebiet umfasst im Rahmen der Leitungstätigkeiten die Führung und Steuerung der o.g. Bereiche in fachlicher, organisatorischer und finanzieller Hinsicht. Insbesondere

- die Gesamtverantwortung für eine erfolgsorientierte Leistungserbringung bei wirtschaftlichem Einsatz der personellen und finanziellen Verwaltungsressourcen,
- die Dienst- und Fachaufsicht im Dezernat,
- Entscheidungen hinsichtlich der Ablauf- und Aufbauorganisation und der Steuerung von Veränderungsprozessen und
- die Koordinierung amtsübergreifender Prozessabläufe sowie
- die Vertretung des Dezernates in politischen Ausschüssen, im Kreistag und gegenüber Aufsichtsbehörden und Dritten, soweit dies nicht dem Landrat vorbehalten ist.

Gesucht wird eine für neue Entwicklungen aufgeschlossene Persönlichkeit, die den vielfältigen Anforderungen des Dezernates vorausschauend mit Initiative, Verantwortungsbewusstsein und ausgeprägter Entscheidungsfähigkeit gerecht wird. Führungskompetenz, eine hohe soziale Kompetenz und sicheres öffentliches Auftreten sowie mehrjährige Erfahrung in der Leitungsfunktion von Unternehmen oder Verwaltungen werden erwartet. Ein erfolgreich abgeschlossenes Hochschulstudium (Univ.-Diplom, Masterabschluss) der Rechts-, Verwaltungs- bzw. Wirtschaftswissenschaften oder die Befähigung für die Laufbahngruppe 2 (zweite Einstiegsstufe) Schwerpunkt allgemeiner Verwaltungsdienst wird vorausgesetzt.

Die Stelle ist nach Vergütungsgruppe I a Fallgruppe 1 a BAT-O bewertet. Dies entspricht der Entgeltgruppe 15 TVöD. Die Eingruppierung ist gemäß § 17 Abs. 3 TVÜ-VKA vorläufig. Bei Vorliegen der beamtenrechtlichen Voraussetzungen ist eine Übernahme in das Beamtenverhältnis möglich. Der Dienstposten ist mit A 15 Sächsisches Besoldungsgesetz bewertet.

Die zu besetzende Stelle ist in gleicher Weise für Frauen und Männer geeignet. Schwerbehinderte Bewerberinnen und Bewerber werden bei gleicher Eignung bevorzugt berücksichtigt. Ein entsprechender Nachweis ist den Bewerbungsunterlagen beizulegen.

Vollständige aussagekräftige Bewerbungsunterlagen (Bewerbungsanschreiben, tabellarischer Lebenslauf mit lückenlosem Tätigkeitsnachweis, beglaubigte Abschlusszeugnisse, Referenzen, Beurteilungen) können bis zum 15.01.2017 an das Landratsamt Nordsachsen, Haupt- und Personalamt, Schlossstraße 27 in 04860 Torgau übersandt werden.

Torgau, 08.11.2016


**Emanuel
Landrat**

Mitteilung des Büros des Kreistages

In der 10. öffentlichen Sitzung des Jugendhilfeausschusses am **25. Oktober 2016** wurden folgende Beschlüsse gefasst:

Betreff	Beschluss-Nr.
> Wahl des Stellvertreters des Vorsitzenden des Jugendhilfeausschusses	017/16 JHA
> Wahl eines Mitgliedes in den Unterausschuss II	018/16 JHA
> Projektförderung gem. "RL für Gewährung von Zuschüssen zur Fachkraftförderung in der Kinder- u. Jugendarbeit (§§ 11,13 u.14 SGB VIII) und Allgem. Förderung der Erziehung in der Familie/ Familienbildung (§16 SGB VIII) des LK Nordsachsen" für 2017	019/16 JHA

Die hier genannten Beschlüsse können im Landratsamt Nordsachsen, Schlossstraße 27, 04860 Torgau, Büro des Kreistages (Zimmer 335) eingesehen werden.

Die Gleichstellungsbeauftragte

Einladung zur Veranstaltung zum internationalen Tag „NEIN zu Gewalt an Frauen“

Der 25. November ist der internationale Gedenktag „Nein zu Gewalt an Frauen“. Aus diesem Anlass veranstalten die Gleichstellungsbeauftragte des Landkreises Nordsachsen, die Gleichstellungsbeauftragte der Großen Kreisstadt Eilenburg, die Kinder- und Jugendarche der Evangelischen Kirchengemeinde Martin Rinckart Eilenburg und die Koordinierungs- und Interventionsstelle gegen häusliche Gewalt und Stalking des Wegweiser e. V. am

23. November 2016 um 18.00 Uhr in Eilenburg eine Lichteraktion mit Fahnenhissung, ökumenischer Andacht und Gesprächsrunde.

Alle Interessierten sind herzlich dazu eingeladen.

Ablauf:

18.00 Uhr: Anzünden der Lichter und Hissen der Fahne von Terre des Femmes „frei leben – ohne Gewalt“ vor dem Rathaus, Markt 1 in 04838 Eilenburg im Beisein des Oberbürgermeisters der Großen Kreisstadt Eilenburg, Herrn Scheler und des Landtagsabgeordneten, Herrn Kiesewetter

18.15 Uhr: Ökumenische Andacht in der Evangelischen Kirche St. Nikolai in Eilenburg

anschließend: Gesprächsrunde zum Thema „Hinter der Fassade ... hinsehen und helfen bei häuslicher Gewalt“ in der Kinder- und Jugendarche Eilenburg

Mit dem Hissen der Flagge von Terre des Femmes und dem Anzünden von Kerzen wird am 23. November 2016 in der Großen Kreisstadt Eilenburg der diesjährige Aktionstag „Nein zu Gewalt an Frauen“ eröffnet. Jede Kerze steht dabei symbolisch für ein Opfer häuslicher Gewalt im Landkreis Nordsachsen.

Im Anschluss wird zu einer ökumenischen Andacht in die Eilenburger Kirche St. Nikolai eingeladen. Hier soll nicht nur die Gewalt gegen Frauen und Kinder in unserem Umfeld, sondern auch die Gewalt in unserer Welt thematisiert werden. Die An-

dacht soll Gelegenheit geben, für einen Augenblick innezuhalten und in sich zu gehen.

In der abschließenden Gesprächsrunde in der Kinder- und Jugendarche, Nikolaiplatz 3 in Eilenburg wollen wir über Ursachen und Formen häuslicher Gewalt und über Hilfs- und Beratungsangebote sprechen. Diese offene Gesprächsrunde ist kostenfrei.

Den Flyer zur Aktion mit weiteren Informationen finden Sie unter www.gleichstellungsbeauftragte-sachsen.de Download.

Anmeldungen und Rückfragen können per E-Mail an carola.koch@lra-nordsachsen.de oder 034202/988 1070 gerichtet werden.

Hintergrund:

Alljährlich am 25. November erinnert der internationale Tag gegen Gewalt an Frauen daran, dass Frauen noch immer in starkem Maße von Gewalt betroffen sind. Dieser Tag, der 1999 von den Vereinten Nationen zum internationalen Gedenktag bestimmt wurde, soll an die Mirabal-Schwesterinnen erinnern, die 1960 in der Dominikanischen Republik vom militärischen Geheimdienst ermordet wurden. Seitdem wird dieser Tag genutzt, um Gewalt gegen Frauen und Mädchen zu thematisieren und um auf Erreichtes, aber auch auf Handlungsdefizite bei der Intervention gegen Gewalt an Frauen und Mädchen aufmerksam zu machen.

Gewalt hat viele Gesichter. Dabei ist häusliche Gewalt ein nach wie vor weit verbreitetes gesamtgesellschaftliches Phänomen. Gewalt an Frauen und Mädchen findet in Deutschland überwiegend im privaten Raum und damit im Verborgenen statt. Frauen, die von Gewalt betroffen sind, fällt es schwer, Schritte aus einer oftmals ausweglosen Situation heraus zu wagen. Ermutigungen durch Angehörige, Freunde und die Öffentlichkeit können dabei hilfreich sein.

Die Veranstaltung wird durch das Sächsische Staatsministerium für Soziales und Verbraucherschutz | Das Staatsministerium für Gleichstellung und Integration | und den Landkreis Nordsachsen gefördert.

**Amt für Wirtschaftsförderung,
Landwirtschaft und Tourismus**



Existenzgründerberatungen

In engem Zusammenwirken mit Banken, der Agentur für Arbeit, der IHK zu Leipzig und der Handwerkskammer Leipzig können alle Bürger, die an einer Existenzgründung interessiert sind, kostenlose Beratungsleistungen in Anspruch nehmen.

Existenzgründerberatungen der WFG – Wirtschaftsförderungsgesellschaft mbH des Landkreises Nordsachsen und des Amtes für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft des Landkreises Nordsachsen werden wie folgt durchgeführt:

In Delitzsch

**Haus der Wirtschaft, August-Bebel-Straße 2
donnerstags in der Zeit von 13.00 bis 16.00 Uhr**

Zur Terminabstimmung wenden Sie sich bitte an Herrn Dr. Tilo Köhler-Cronenberg, Telefon 034202 988-1058 oder tilo.koehler-cronenberg@lra-nordsachsen.de.

In Oschatz

**Landratsamt Nordsachsen, Außenstelle Oschatz, Zi. 64
Friedrich-Naumann-Promenade 9, 04758 Oschatz
mittwochs in der Zeit von 13.00 bis 16.00 Uhr**

Eine Terminvereinbarung ist unbedingt erforderlich. Bitte wenden Sie sich diesbezüglich an Frau Müller, Telefon 03421 758-1053 oder Sabine.Mueller@lra-nordsachsen.de.

In Torgau

**Landratsamt Nordsachsen
Schlossstraße 27, Flügel C, Zi. 226, 04860 Torgau
(kein fester Beratungstag)**

Wir bitten um vorherige Terminabstimmung mit Frau Müller, Tel. 03421 758-1053 o. Sabine.Mueller@lra-nordsachsen.de.

Öffentlicher Hinweis

Information an Landwirte und Landwirtschaftsbetriebe

Über die Genehmigung zur Veräußerung des nachstehenden Grundstückes ist nach Grundstückverkehrsgesetz zu entscheiden:

Gemarkung (Gemeinde)	Flurstücks-Nr.	Größe in ha	Nutzungsart gem. Angaben im Vertrag / Katasterkarte
Benndorf Flur 2 (Gde. Delitzsch, Stadt)	3/105	0,1861	Holz
Benndorf Flur 2 (Gde. Delitzsch, Stadt)	3/331	1,0164	0,6306 ha Tagebau 0,3858 ha Unland
Benndorf Flur 2 (Gde. Delitzsch, Stadt)	3/5	0,3712	Tagebau
Benndorf Flur 2 (Gde. Delitzsch, Stadt)	3/6	0,8663	Tagebau
Benndorf Flur 2 (Gde. Delitzsch, Stadt)	3/94	0,8164	0,7893 ha Tagebau 0,0271 ha Unland
Benndorf Flur 2 (Gde. Delitzsch, Stadt)	51	6,9619	6,8276 ha Unland 0,1343 ha Weg

Leistungsfähige land- und forstwirtschaftliche Unternehmen, die zur Aufstockung ihres Betriebes am Erwerb des Grundstückes interessiert wären, wird Gelegenheit gegeben, dem Landratsamt Nordsachsen, Amt für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft, bis zum 20.11.2016 ihr Erwerbsinteresse schriftlich zu bekunden und mitzuteilen, welchen Preis sie bei einer eventuell gegebenen Erwerbsmöglichkeit anbieten würden.

Rentzsch
SGL Landwirtschaft

Öffentlicher Hinweis

Information an Landwirte und Landwirtschaftsbetriebe

Über die Genehmigung zur Veräußerung des nachstehenden Grundstückes ist nach Grundstückverkehrsgesetz zu entscheiden:

Gemarkung (Gemeinde)	Flurstücks-Nr.	Größe in ha	Nutzungsart gem. Angaben im Vertrag / Katasterkarte
Pristäblich Flur 5 (Gde. Laußig)	265	0,2800	Landwirtschaftsfläche
Pristäblich Flur 5 (Gde. Laußig)	282	0,5620	Landwirtschaftsfläche

Leistungsfähige land- und forstwirtschaftliche Unternehmen, die zur Aufstockung ihres Betriebes am Erwerb des Grundstückes interessiert wären, wird Gelegenheit gegeben, dem Landratsamt Nordsachsen, Amt für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft, bis zum 20.11.2016 ihr Erwerbsinteresse schriftlich zu bekunden und mitzuteilen, welchen Preis sie bei einer eventuell gegebenen Erwerbsmöglichkeit anbieten würden.

Rentzsch
SGL Landwirtschaft

Öffentlicher Hinweis

Information an Landwirte und Landwirtschaftsbetriebe

Über die Genehmigung zur Veräußerung des nachstehenden Grundstückes ist nach Grundstückverkehrsgesetz zu entscheiden:

Gemarkung (Gemeinde)	Flurstücks-Nr.	Größe in ha	Nutzungsart gem. Angaben im Vertrag / Katasterkarte
Mutschlena Flur 2 (Gde. Krostitz)	350/47	0,0055	Gebäude- und Freifläche
Mutschlena Flur 2 (Gde. Krostitz)	47/3	0,1759	Gebäude- und Freifläche
Mutschlena Flur 2 (Gde. Krostitz)	83/1	0,5498	Landwirtschaftsfläche

Leistungsfähige land- und forstwirtschaftliche Unternehmen, die zur Aufstockung ihres Betriebes am Erwerb des Grundstückes interessiert wären, wird Gelegenheit gegeben, dem Landratsamt Nordsachsen, Amt für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft, bis zum 20.11.2016 ihr Erwerbsinteresse schriftlich zu bekunden und mitzuteilen, welchen Preis sie bei einer eventuell gegebenen Erwerbsmöglichkeit anbieten würden.

Rentzsch
SGL Landwirtschaft

Öffentlicher Hinweis

Information an Landwirte und Landwirtschaftsbetriebe

Über die Genehmigung zur Veräußerung des nachstehenden Grundstückes ist nach Grundstücksverkehrsgesetz zu entscheiden:

Gemarkung (Gemeinde)	Flurstücks-Nr.	Größe in ha	Nutzungsart gem. Angaben im Vertrag / Katasterkarte
Schöna (Gde. Cavertitz)	358	1,1761	Holz

Leistungsfähige land- und forstwirtschaftliche Unternehmen, die zur Aufstockung ihres Betriebes am Erwerb des Grundstückes interessiert wären, wird Gelegenheit gegeben, dem Landratsamt Nordsachsen, Amt für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft, bis zum 20.11.2016 ihr Erwerbsinteresse schriftlich zu bekunden und mitzuteilen, welchen Preis sie bei einer eventuell gegebenen Erwerbsmöglichkeit anbieten würden.

Draheim
SB Landwirtschaft

Öffentlicher Hinweis

Information an Landwirte und Landwirtschaftsbetriebe

Über die Genehmigung zur Veräußerung des nachstehenden Grundstückes ist nach Grundstücksverkehrsgesetz zu entscheiden:

Gemarkung (Gemeinde)	Flurstücks-Nr.	Größe in ha	Nutzungsart	Bemerkung
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	167/36	1,1560	Holz	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	168/36	0,5100	Holz	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	169/36	1,5320	Holz	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	235/36	0,5310	Holz	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	28	0,5340	Holz	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	29	0,5520	Holz	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	30	0,7300	Holz	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	31/1	0,4310	Holz	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	32/1	0,4420	Holz	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	33	0,8780	Holz	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	333/50	0,1770	Weg	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	334/50	0,0518	Weg	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	34	0,6410	Holz	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	35	0,6380	Holz	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	383/51	0,0423	Weg	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	390	6,0514	Holz	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	391	0,0155	Weg	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	59	0,7350	Holz	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	60	0,6150	Holz	Gesamtfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	Tv 248/82	1,6310	Holz	eine daraus noch zu vermessende Teilfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	Tv 249/82	1,6300	Holz	eine daraus noch zu vermessende Teilfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	Tv 250/82	1,5320	Holz	eine daraus noch zu vermessende Teilfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	Tv 309/67	1,6789	Holz	eine daraus noch zu vermessende Teilfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	Tv 310/67	1,6789	Holz	eine daraus noch zu vermessende Teilfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	Tv 315/49	0,0133	Fließgewässer	eine daraus noch zu vermessende Teilfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	Tv 318/50	0,4632	Weg	eine daraus noch zu vermessende Teilfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	Tv 320/62	0,8242	Holz	eine daraus noch zu vermessende Teilfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	Tv 335/62	2,0847	Holz	eine daraus noch zu vermessende Teilfläche
Süptitz Flur 5 (Gde. Dreiheide)	Tv 336/62	11,1491	Holz	eine daraus noch zu vermessende Teilfläche

Leistungsfähige land- und forstwirtschaftliche Unternehmen, die zur Aufstockung ihres Betriebes am Erwerb des Grundstückes interessiert wären, wird Gelegenheit gegeben, dem Landratsamt Nordsachsen, Amt für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft, bis zum 20.11.2016 ihr Erwerbsinteresse schriftlich zu bekunden und mitzuteilen, welchen Preis sie bei einer eventuell gegebenen Erwerbsmöglichkeit anbieten würden.

Rentzsch
SGL Landwirtschaft

Öffentlicher Hinweis

Information an Landwirte und Landwirtschaftsbetriebe

Über die Genehmigung zur Veräußerung des nachstehenden Grundstückes ist nach Grundstücksverkehrsgesetz zu entscheiden:

Gemarkung (Gemeinde)	Flurstücks-Nr.	Größe in ha	Nutzungsart gem. Angaben im Vertrag / Katasterkarte
Beerendorf Flur 5 (Gde. Delitzsch, Stadt)	39	1,2530	Holz
Beerendorf Flur 5 (Gde. Delitzsch, Stadt)	72	0,2710	Holz
Beerendorf Flur 5 (Gde. Delitzsch, Stadt)	99	0,3810	Holz

Leistungsfähige land- und forstwirtschaftliche Unternehmen, die zur Aufstockung ihres Betriebes am Erwerb des Grundstückes interessiert wären, wird Gelegenheit gegeben, dem Landratsamt Nordsachsen, Amt für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft, bis zum 20.11.2016 ihr Erwerbsinteresse schriftlich zu bekunden und mitzuteilen, welchen Preis sie bei einer eventuell gegebenen Erwerbsmöglichkeit anbieten würden.

Draheim
SB Landwirtschaft

Öffentlicher Hinweis

Information an Landwirte und Landwirtschaftsbetriebe

Über die Genehmigung zur Veräußerung des nachstehenden Grundstückes ist nach Grundstücksverkehrsgesetz zu entscheiden:

Gemarkung (Gemeinde)	Flurstücks-Nr.	Größe in ha	Nutzungsart gem. Angaben im Vertrag / Katasterkarte
Staupitz Flur 5 (Gde. Torgau, Stadt)	11/6	1,1760	Holz

Leistungsfähige land- und forstwirtschaftliche Unternehmen, die zur Aufstockung ihres Betriebes am Erwerb des Grundstückes interessiert wären, wird Gelegenheit gegeben, dem Landratsamt Nordsachsen, Amt für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft, bis zum 20.11.2016 ihr Erwerbsinteresse schriftlich zu bekunden und mitzuteilen, welchen Preis sie bei einer eventuell gegebenen Erwerbsmöglichkeit anbieten würden.

Draheim
SB Landwirtschaft

Dezernat Bau und Umwelt

Bekanntgabe der Offenlegung der Änderung von Daten des Liegenschaftskatasters nach § 14 Abs. 6 Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz (SächsVermKatG)

Das Vermessungsamt Nordsachsen hat Daten des Liegenschaftskatasters geändert:

Antragsnummer: 730_2016_1003070

Betroffene Flurstücke

Gemarkung Hohenroda Flur 2 (2272): 28/45, 28/46, 28/47, 28/48, 28/49, 28/50, 28/60, 28/61, 28/62, 28/68, 33/11, 33/12, 33/13, 33/14, 33/15, 33/16, 33/17, 54/18, 28/8, 28/21, 28/22, 28/32, 28/44, 28/51, 28/52, 28/53, 28/54, 28/55, 28/56, 28/57, 28/58, 28/59, 28/67, 29/10, 29/11, 31/8, 33/3, 33/4, 33/5, 33/6, 33/7, 33/8, 33/9, 33/24, 33/26, 33/29, 33/30, 33/31, 33/35, 35/10, 35/11, 36/10, 36/11, 42/4, 42/5, 44/13, 44/14, 44/16, 44/17, 44/19, 118/36

Antragsnummer: 730_2016_1003091

Betroffene Flurstücke

Gemarkung Hohenroda Flur 1 (2271): 231/48, 230/48, 179/51, 135, 133, 117, 105/1, 51/21, 51/15, 51/11, 51/1, 48/97, 48/91, 48/86, 48/84, 48/80, 48/75, 48/73, 48/72, 48/64, 48/63, 48/56, 48/53, 48/52, 48/40, 48/35, 48/5, 47/3, 45/2, 45/1, 43/3, 38/5, 38/4, 38/3, 36/1, 28/2, 28/1, 27/2, 26/3, 24/1, 290/21, 146/25, 104/1, 102, 51/22, 51/16, 51/14, 51/9, 51/8, 49/6, 49/5, 49/1, 48/113, 48/92, 48/42, 48/37, 48/34, 48/33, 45/3, 44, 43/4, 39/2, 34/5, 27/1, 26/2, 20/1

Antragsnummer: 730_2016_1003092

Betroffene Flurstücke

Gemarkung Krensitz Flur 1 (2289): 149/6
Gemarkung Hohenroda Flur 1 (2271): 339/63, 318/57, 317/62, 313/61, 312/60, 284/76, 283/76, 252/76, 226/50, 128/2, 127, 118/2, 118/1, 115, 110, 78/56, 78/46, 78/36, 76/23, 76/21, 76/17, 76/16, 74/13, 64/1, 59/1, 56/9, 56/7, 56/4, 56/3, 48/98, 48/47, 48/30, 31/17, 300/50, 100/1, 99/8, 99/7, 78/43, 78/42

Antragsnummer: 730_2016_1003069

Betroffene Flurstücke

Gemarkung Mocherwitz Flur 1 (2274): 92/4, 92/5, 92/6, 92/7, 92/9, 92/10, 92/11, 92/12, 92/13, 92/14, 99/3, 99/6, 127/2, 160/91, 93/4, 95/12, 95/27, 95/28, 99/1, 148, 157, 159, 161, 162, 163, 165, 251/93, 253/93, 267/95

Antragsnummer: 730_2016_1003093

Betroffene Flurstücke

Gemarkung Kreuma Flur 2 (2447): 18/4, 18/9, 32/2
Gemarkung Kreuma Flur 1 (2446): 64/4, 65/6, 66/1, 66/50, 66/79, 68/3, 84/1, 105/2, 300/2, 15/2, 15/4, 15/7, 20/1, 30/1, 31/3, 39/2, 57, 59/1, 62/1, 64/3, 65/1, 65/2, 65/7, 66/5, 66/11, 66/35, 66/39, 66/40, 66/45, 66/46, 66/48, 66/49, 66/57, 66/61, 66/66, 66/68, 66/81, 66/83, 69/3, 69/4, 69/5, 105/1, 196/84, 228/62, 309, 4066/8

Art der Änderung

1. Veränderung der tatsächlichen Nutzung mit Änderung der Wirtschaftsart
2. Veränderung von Gebäudedaten

Allen Betroffenen wird die Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters durch Offenlegung mitgeteilt. Die Ermächtigung zur Bekanntgabe auf diesem Wege ergibt sich aus § 14 Abs. 6 SächsVermKatG.

Der Landkreis Nordsachsen ist nach § 2 des SächsVermKatG für die Fortführung der Daten des Liegenschaftskatasters seines Gebietes zuständig. Der Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters liegen die Vorschriften des § 14 SächsVermKatG zugrunde.

Die Unterlagen liegen ab dem

14.11.2016 bis zum 13.12.2016

in der Geschäftsstelle des

Vermessungsamtes Nordsachsen

Dr.-Belian-Str. 5, 04838 Eilenburg

in der Zeit

Dienstag: 08:30 – 12:00 Uhr und 13:00 – 19:00 Uhr

Donnerstag: 08:30 – 12:00 Uhr und 13:00 – 16:00 Uhr

Freitag: 08:30 – 12:00 Uhr

zur Einsichtnahme bereit.

Für Fragen stehen Ihnen die Mitarbeiter unserer Geschäftsstelle während der Öffnungszeiten zur Verfügung. Sie haben in der Geschäftsstelle auch die Möglichkeit, die Fortführungsnachweise und die weiteren Unterlagen zu den Änderungen einzusehen.

Pahlitzsch
Amtsleiterin

Dezernat Soziales



Kinder suchen Familien

Der Pflegekinderdienst sucht Familien für:

- Bereitschaftspflege sowie
- Vollzeitpflege

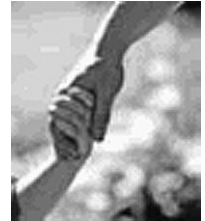
Die Pflegeeltern sollten:

- liebevoll und tolerant sein
- Verständnis für die besondere Situation von Pflegekindern aufweisen
- damit leben können, dass Kinder nicht immer perfekt sein müssen
- Bereitschaft zur Zusammenarbeit mit dem Jugendamt haben

Wir möchten Kindern die Chance geben, ein Leben in Geborgenheit in einer Pflegefamilie führen zu können.

Ihre Ansprechpartner:

- **Bereich Torgau**
Frau Politschuk
Tel.: 03421 7586107
Schlossstraße 27, 04860 Torgau
- **Bereich Delitzsch-Eilenburg**
Frau Helfer-Thiemecke
Tel.: 034202 9886140
Richard-Wagner-Str. 7a, 04509 Delitzsch
- **Bereich Oschatz**
Frau Renner
Tel.: 03435 9846180
Friedrich-Naumann-Promenade 9, 04758 Oschatz



Mitteilungen Gemeinden

Gemeinde Elsning

Öffentliche Bekanntmachung Gemeinde Elsning

Verkauf von Kommunalwald und landwirtschaftlichen Flächen

Die Gemeinde Elsning beabsichtigt im Wege der beschränkten Ausschreibung die im Gemeindeterritorium gelegenen kommunalen Wald- und Landwirtschaftsflächen zu veräußern.

Folgende Verkaufslöse wurden hierzu gebildet:

Verkaufslös	Nutzungsart	Hektar
1	Wald	1,41
2	Wald	5,38
3	Wald u. landwirtschaftliche Fläche	7,75
4	Wald	1,09

Die Verkaufsexposés mit weiterführenden Angaben zu den jeweiligen Losen und Flächen können ab sofort bei der

Gemeinde Elsning
Bahnhofstraße 06, 04880 Elsning
Tel. 034223/44010

gegen Zahlung eines Unkostenbeitrages von 5 €
oder
kostenfrei per E-Mail unter:
r.borkenhagen@gemeinde-elsning.de
angefordert werden.

Für Fragen hinsichtlich der zu verkaufenden Flächen wenden Sie sich bitte an:

Ansprechpartner:

Herr Kurth:
Tel. Nr. 0173 / 3584467
E-Mail: christian.kurth@stadt-domnitzsch.de

Besichtigungstermin:

Dienstag, 29.11.2016, 13:00 Uhr
Treffpunkt: Gemeindeamt Elsning,
Bahnhofstr. 6, 04880 Elsning
Kontaktdaten: Tel.: 034223 / 44010

**Abgabetermin für die schriftlichen Angebote ist
Donnerstag, der 13.12.2016, 12:00 Uhr.**

Empfänger:

Stadt Domnitzsch
Bauamt
Markt 1
04880 Domnitzsch
Kennwort: Waldverkauf Elsning Verkaufslös.....



Herrmann
Bürgermeister



Gemeinde Doberschütz

Stellenausschreibung

In der Gemeinde Doberschütz ist ab 01. März 2017 die Stelle eines/einer

Bauamtsleiters/Bauamtsleiterin

unbefristet in Vollzeitbeschäftigung neu zu besetzen.

Aufgabengebiet:

- Leitung des Bauamtes, insbesondere Organisation des allgem. Dienstbetriebes und Geschäftsablaufes für die Sachgebiete der Bauverwaltung einschließlich Bauhof und Abstimmung der Aufgaben mit der Gesamtverwaltung
- Bauleitung aller Baumaßnahmen in den Bereichen Straßenbau, Straßenunterhaltung, Gewässer II. Ordnung, Grünanlagen, Beleuchtungsanlagen und kommunaler Gebäude
- Koordination auszuführender Leistungen kommunaler und privater Ver- und Entsorgungsträger bei allen kommunalen Baumaßnahmen
- Wahrnehmung der gemeindlichen Aufgaben im Rahmen von Baugenehmigungsverfahren und Erarbeitung von Stellungnahmen
- Anleitung und Controlling bei der Erhebung und Festsetzung von baubezogenen Gebühren und Beiträgen (z.B. Straßenaufbeitrags- und Erschließungsrecht)
- Durchführung von Vergabeverfahren für Bau- und Lieferleistungen nach VOB/VOL und Prüfung/Ausarbeitung von Ingenieurverträgen nach HOAI
- Erbringung ingenieurtechnischer Leistungen für nicht beauftragte Leistungsphasen aus Ingenieurverträgen
- Inanspruchnahme und Abwicklung von gemeindlichen Fördermaßnahmen für baubezogene Projekte
- Vertretung des Bürgermeisters in den Geschäften der laufenden Verwaltung
- Ableistung von Ruf-/Bereitschaftsdiensten

Anforderungen:

Erfolgreich abgeschlossene Ausbildung als Betriebswirt/in (FH), Verwaltungsfachwirt/in bzw. Nachweis der Angestelltenprüfung II.

Gesucht wird eine verantwortungsbewusste Persönlichkeit mit hoher fachlicher Kompetenz und möglichst mehrjähriger Erfahrung in einer Führungsposition.

Ein Nachweis über eine mehrjährige Tätigkeit im Bereich des Bauwesens ist wünschenswert.

Die Vergütung erfolgt nach dem geltenden Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Auf die bevorzugte Berücksichtigung von schwerbehinderten Menschen bei Vorliegen gleicher Eignung wird hingewiesen.

Bewerbungen mit aussagefähigen Unterlagen sind bitte **bis 09.12.2016** an die

Gemeindeverwaltung Doberschütz
Hauptamt
Breite Straße 17, 04838 Doberschütz

zu richten. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass eine Erstattung von Auslagen oder Bewerbungskosten nicht erfolgen kann. Eine Rücksendung der Bewerbungsunterlagen erfolgt nur, wenn der Bewerbung ein ausreichend frankierter und adressierter Rückumschlag beigelegt ist.

Bekanntmachungen Zweckverbände

Die Abfallwirtschaft Torgau-Oschatz GmbH informiert

**Betriebshöfe Torgau und Rechau/Zöschau
am 24. und 31. Dezember 2016 geschlossen**

Die von der Abfallwirtschaft Torgau-Oschatz GmbH im Auftrag des Landkreises Nordsachsen bewirtschafteten Betriebshöfe Torgau und Rechau/Zöschau sind am Samstag, 24.12.2016, sowie am Samstag, 31.12.2016, geschlossen.

Abfallwirtschaft Torgau-Oschatz GmbH

Zweckverband zur Trinkwasserversorgung und Abwasserbeseitigung Torgau-Westelbien

Einladung

zur öffentlichen Versammlung Trinkwasserversorgung und Abwasserbeseitigung des Zweckverbandes Torgau-Westelbien am,

**Freitag, 25. November 2016, 8:30 Uhr
im Konferenzraum, Am Wasserturm 1, in 04860 Torgau**

Tagesordnung

1. Öffentlicher Teil

- TOP 1** Protokollkontrolle des Protokolls der Versammlung Trinkwasser und Abwasser vom 21.09.2016
- TOP 2** Beratung und Beschlussfassung über die Haushaltssatzung und den Wirtschaftsplan Bereich Trinkwasser für das Wirtschaftsjahr 2017 (Beschlussvorlage: TW 03-2016) (Beschlussorgan: Versammlung Trinkwasser)
- TOP 3** Anfragen von Verbandsmitgliedern und Bürgern aus dem Verbandsgebiet, Bereich Trinkwasser
- TOP 4** Beratung und Beschlussfassung über die Haushaltssatzung und den Wirtschaftsplan, Bereich Abwasser für das Wirtschaftsjahr 2017 (Beschlussvorlage: AW 01-2016) (Beschlussorgan: Versammlung Abwasser)
- TOP 5** Anfragen von Verbandsmitgliedern und Bürgern aus dem Verbandsgebiet, Bereich Abwasser

gez. Barth

Verbandsvorsitzende

Zweckverband Pressler Heidewald und Moorgebiet

Bekanntmachung des Zweckverbandes „Presseler Heidewald- und Moorgebiet“

Der Entwurf der Haushaltssatzung und des Haushaltsplanes für das Jahr 2017 liegen gemäß SächsGemO § 76 in der Zeit vom 14.11.2016 bis 23.11.2016 öffentlich zur kostenlosen Einsichtnahme in folgenden Dienststellen:

Geschäftsstelle des Zweckverbandes
Schlossplatz 7a
04860 Weidenhain

Tel.: 03421 715141

und

Landratsamt Nordsachsen
Untere Naturschutzbehörde
Dr.-Belian-Straße 4
04838 Eilenburg
Tel.: 03423 7097 4134

während der allgemeinen Dienstzeiten aus.

Einwendungen gegen den Entwurf können bis zum 02.12.2016 in der Geschäftsstelle des Zweckverbandes „Presseler Heidewald- und Moorgebiet“ erhoben werden.

gez. Fiedler

Verbandsvorsitzender

DERAWA - Zweckverband Delitzsch-Rackwitzer Wasserversorgung

Suche nach tollen Chancen für die Zukunft? / Dann Bewerbung um einen Ausbildungsplatz bei DERAWA!

Es warten spannende Aufgaben und Perspektiven in einer zukunftssicheren Branche!

Gesucht werden motivierte junge Menschen, die sich in ihrem zukünftigen Beruf engagieren wollen.

Der Zweckverband hat ab dem 3. August 2017 einen

Ausbildungsplatz zur Fachkraft für Wasserversorgungstechnik

zu besetzen.

Sie sind: körperlich belastbar / verantwortungsbewusst / flexibel / gesundheitlich für den Beruf geeignet

Sie haben: mindestens einen Realschulabschluss / gute bis sehr gute Leistungen / handwerkliches Geschick / technisches Verständnis / Interesse für naturwissenschaftliche Fächer

Sie möchten: eine verantwortungsvolle Tätigkeit ausüben / einen gut bezahlten Ausbildungsplatz / das Aufgabengebiet Bedienen, Überwachen und Instandhalten von Wasserversorgungsanlagen lernen und ausführen / nach erfolgreichem Abschluss und guten Leistungen einen anspruchsvollen Arbeitsplatz / Aufstiegsmöglichkeiten

Ausbildungsbeginn/-dauer: 3. August 2017 / 3 Jahre

Die theoretische Ausbildung erfolgt im Blockunterricht im AVS-Ausbildungsverbund Versorgungswirtschaft Südsachsen gGmbH in Chemnitz, die praktische Ausbildung bei uns im Zweckverband in der Bitterfelder Straße 80 in Delitzsch.

Bewerbungsfrist: 15.01.2017

DERAWA Zweckverband Delitzsch-Rackwitzer Wasserversorgung
Bitterfelder Straße 80
04509 Delitzsch

oder per E-Mail an:
wasser@zv-derawa.de



Jahresablesung 2016

Im Zeitraum vom 18. November bis einschließlich 30. Dezember 2016 werden wieder die Zählerstände für Strom, Erdgas und Wasser in Delitzsch und den Ortsteilen abgelesen. Hierfür haben wir unseren Dienstleister die WEA GmbH beauftragt. Alle beauftragten Ableser führen zu jeder Zeit einen Dienstausweis mit sich. Bitte lassen Sie sich diesen immer zeigen. Bitte tragen Sie am Tag der Ablesung dafür Sorge, dass die Ableser ungehinderten Zugang zu den Messeinrichtungen haben.

Sollten wir Sie nicht zum angekündigten Termin antreffen, so hinterlässt der Ableser eine Karte zur Selbstablesung. Bitte füllen Sie diese Karte sorgfältig aus und senden sie an uns zurück. Sollte uns für Ihre Jahresverbrauchsabrechnung 2016 kein aktueller Zählerstand vorliegen, so müssen wir Ihren Zählerstand rechnerisch ermitteln.

Einfach und bequem können Sie Ihre Zählerstände auch gern online über unsere Internetseite www.sw-delitzsch.de mitteilen.

Kontakt:

Stadtwerke Delitzsch GmbH
Sachsenstr. 1, 04509 Delitzsch
Telefon: 034202 65-888
Fax: 034202 65-800
E-Mail: kundenzentrum@sw-delitzsch.de

Öffnungszeiten:

Montag	8 – 16 Uhr
Dienstag	8 – 18 Uhr
Mittwoch	8 – 12 Uhr
Donnerstag	8 – 16 Uhr
Freitag	8 – 13 Uhr

Verschiedenes

Stiftung Dr. Ludolf Colditz
Kloster Marienthal
www.klostersonzig.de

Weihnachtskränze binden mit Rosi Rochner



„Gemeinsam mit anderen, ein wenig Geschick und mit meiner Hilfe ist es nicht schwer, selbst einen **Weihnachtskranz aus Naturmaterialien** zu binden. Tanne, Eibe und Wacholder, auch Zapfen und Beeren stehen den Teilnehmern zur freien Verfügung bereit. Unser Kränzebinden wird wie schon in den letzten Jahren ein anregendes und produktives Miteinander werden,“ so informiert Rosi Rochner.

Mitzubringen, soweit vorhanden: eine Gartenschere zum Schneiden der Zweige, eine Klebepistole, auf Wunsch gern auch eigenes Material zum Dekorieren

Termin: Freitag, den 25.11. 2015, 17.00 – 19.30 Uhr

Ort: Kloster Sorzig, Klosterstraße 16, 04769 Mügeln

Kosten: 5.00 €

Anmelden bis Dienstag, 22.11., bei rosi-rochner@web.de oder Frau Neiß im Kloster, Tel. 034362-37505 mit Anrufbeantworter oder per Handy 0174 3450 484

Weihnachtsmarkt in Mügeln

vom 25. bis 27. November 2016

FREITAG, 25. NOVEMBER 2016
16.00 Uhr „Vorglühen“ zum Weihnachtsmarkt mit dem „Bürger- und Heimatverein Altmügeln – Crellenhain“ auf dem Markt
17.30 Uhr Lampionumzug mit Herr Maluck, Start: vorm Rathaus
19.00 Uhr Krimi-Lesung im Mügeln Ratssaal, *Eintritt frei*
Frank Goldhammer: „Der Schattenmann“

SAMSTAG, 26. NOVEMBER 2016
Programm auf dem Mügeln Markt
14:00 Uhr Eröffnung und Stollenanschnitt durch den Bürgermeister Johannes Ecke mit Peter Wentzlaff vom Backhaus Wentzlaff, sowie dem Mügeln Posaunenchor
14.30 Uhr Programm der Kindertagesstätte „Grashüpfer“ aus Schweta
15.30 Uhr Die „Kemmlitzer Blasmusikanten“ im Schein der Tanne
16.00 Uhr Kinderkino im Mügeln Ratssaal
17.30 Uhr *Eintritt frei – um eine kleine Spende wird gebeten*

SONNTAG, 27. NOVEMBER 2016
Programm auf dem Mügeln Markt
15.00 Uhr Kinder-Weihnachtsshow – Spaß mit Musik, Spiel & Magie
16.00 Uhr Die „Kemmlitzer Blasmusikanten“ im Schein der Tanne
16.30 Uhr Märchenlesung in der Stadtbibliothek, *Eintritt frei*
18.00 Uhr Adventskonzert in der Mügeln Kirche St. Johannis

Der Weihnachtsmann kommt zu Besuch. Zusammen mit dem Engel verteilt er auf dem Markt an die kleinen Weihnachtsmarkt-Besucher ein Geschenk.

Nicht verpassen: Auch dieses Jahr gibt es wieder eine Fotoaktion!

Unser Schaustellerbetrieb Pönitz, sowie die Händler und Vereine der Stadt Mügeln, versorgen mit weihnachtlichen Leckereien und verzaubern mit vielen Überraschungen und Angeboten die Weihnachtszeit....

KULTURRAUM LEIPZIGER RAUM

Sächsische
Bläserphilharmonie

Bläserquintett der Sächsischen Bläserphilharmonie

LEIPZIG - WIEN - CARACAS
Sonderkonzert im Rathaussaal Torgau
19. November 2016, 16.00 Uhr

Karten erhalten Sie zu 10,- € im VVK im Torgau-Informations-Center, Markt 1, Tel. 03421-70140 und an der Konzertkasse. Vorbestellungen unter 034345 - 52580.
Kinder bis 14 Jahren Eintritt frei!

www.sächsische-bläserphilharmonie.de

Bunter Jahreskalender von Kindern mit und ohne Behinderung jetzt erschienen

Für 13 Kinder mit und ohne Behinderung ging jetzt ein Traum in Erfüllung. Ihre gemalten Bilder wurden im Kunstkalender „Kleine Galerie 2017“ veröffentlicht. Das Thema des diesjährigen Malprojektes lautete "Wie wir einmal leben werden". Auch Kinder aus der Umgebung von Torgau haben sich an diesem Malwettbewerb beteiligt. Eine Jury wählte die Gemälde aus, die jetzt im Jahreskalender 2017 abgebildet werden. Der Kalender, den es in zwei Größen gibt, ist nicht im Handel erhältlich. Er kann ab sofort hier kostenlos bestellt werden: <https://www.bsk-ev.org/kalender> oder telefonisch: 06294 4281-70

Für Ihre Unterstützung bedanken wir uns ganz herzlich!

Peter Reichert
 Presse- und Öffentlichkeitsarbeit
 Bundesverband Selbsthilfe Körperbehinderter e.V.
 Altkrautheimer Straße 20
 74238 Krautheim
 Tel.: 06294-4281-25
 Fax: 06294-4281-29
www.bsk-ev.org
www.facebook.com/bskev/

Lesung mit Livemusik

Es treffen sich zwei Generationen, junge Musiker und ältere Poeten, sie wollen etwas Neues kreieren, den Menschen ein besonderes Erlebnis bieten.

Also beginnt der Dichter, neue Gedichte zu schreiben und nimmt sich dazu englische Texte berühmter Sängerinnen, wie z. B. Whitney Houston. Der Lyriker nimmt seine Lebensphilosophien und sucht nach passenden Liedern von bekannten Sängern, z. B. Philipp Poisel. Der Komponist und Musiker komponiert neue Songs zu Gedichten der Poeten und spielt seine eigenen Lieder, zu denen neue Gedichte geschrieben wurden. Wenn die Streicherin die Violine mit dem Bogen berührt, liegt Zauber in der Luft.

Es liegt eine besondere Atmosphäre zwischen Jung und Alt, eine faszinierende Symbiose, zwischen Lebenserfahrung und Zukunftsperspektive. Alle sind geprägt von ihren Gedanken und Gefühlen, die sich in ihren Texten und Noten wiederfinden. Sie erzählen Geschichten, die sie bewegen oder erlebt haben. Es geht um Freundschaft und Liebe, um Freiheit und Frieden, um den Augenblick oder den eigenen Weg zu finden, zu leben mit Einsamkeit, auch Abschied nehmen zu können von der Einzigartigkeit der Menschen und was uns so besonders macht.

Es laden Sie ein, Sharifa Sens, Alexander Niejaki, Gerd Henze und Manfred Boes, um Sie zu unterhalten, Sie zu überraschen und ja, Sie vielleicht auch emotional zu berühren.

Diese Lesung mit Livemusik findet Sonntag, dem 13. November 2016, um 18:00 Uhr, in der Wintergrüne 2, in Torgau, statt. Voranmeldung unter 03421 713583 oder per Mail info@kleinegalerie-torgau.de bedeutet günstigerer Eintritt.

Der Sandmann besucht das Oschatzer Stadt- und Waagenmuseum

„Sandmann, lieber Sandmann ...“ so heißt die neue Sonderausstellung, welche ab dem 12. November 2016 im Stadt- und Waagenmuseum Oschatz zu sehen ist.

Am 22.11.1959 um 18.55 Uhr erschien das Sandmännchen zum ersten Mal auf den ostdeutschen Bildschirmen, um den Kindern „Gute Nacht“ zu sagen. Er kommt bis heute allabendlich, sieht mit den Kindern gemeinsam eine Geschichte an und verabschiedet sich anschließend mit einer Prise Schlafsand, die jedes Kind braucht, um träumen zu können. Natürlich erklingt dann auch immer das bekannte Lied „Sandmann, lieber Sandmann ...“, das ganze Generationen mitsingen können.

Der kleine Kerl mit dem Spitzbart fand auf Anhieb viele Freunde und entwickelte sich im Laufe der Jahre zu einem echten Fernsehstar. Jeden Abend reist er mit einem anderen Fahrzeug an, flog schon als Pilot auf dem fliegenden Teppich, erkundete Landschaften und den Weltraum, war bei Tieren, Märchenfiguren und Kindern fremder Länder zu Gast.

Heute gibt es noch 30 originale Sandmännchen sowie über 200 Sandmann-Fahrzeuge, die einst in 500 verschiedenen Rahmenhandlungen agierten. Diese vielen Einzelutensilien und Requisiten, die nötig waren, um den Sandmann immer wieder in einer neuen Situation, zu jeder Jahreszeit, auszustatten, befinden sich heute im Fundus der Sandmann-Studio Trickfilm GmbH Berlin. Aufbewahrt und betreut werden sie von Winfried Kujas, dem ehemaligen Produktionsleiter des Sandmann-Studios, der seit 1961 für das Sandmännchen beim DDR-Kinderfernsehen zuständig war. Ihm sowie dem RBB, MDR und DRA ist es zu verdanken, dass nun im Oschatzer Museum zahlreiche solcher Originale sowie fantasievolle Trickszenen gezeigt werden können.

Große und kleine Sandmann-Fans können in der Ausstellung originale Bühnenbilder sowie zahlreiche Requisiten, Fahrzeuge, Trickpuppen und -tiere und natürlich verschiedene Sandmannfiguren bewundern, welche alle in den vielen Filmen tatsächlich im Einsatz waren.

Eine originale Winterlandschaft und der Weihnachtsmarkt, der Märchenwald mit Rapunzel und Rumpelstilzchen, aber auch die Kürbiskinder und der Plumps wecken dabei Erinnerungen an frühere Sandmannfolgen. Dabei reist der Sandmann in Straßen- und Wasserfahrzeugen, im Pferdewagen, der Kutsche oder im Schlitten an.

„Sandmann, lieber Sandmann ...“ ist eine Ausstellung, die Jung und Alt begeistern wird. Generationen werden sich in der Ausstellung an zahlreiche Sandmannfolgen erinnern.

Zu sehen ist die Sonderausstellung im Oschatzer Museum vom 12.11.2016 bis 19.03.2017.

Mit freundlichen Grüßen,
 Dana Bach (Museumsleiterin)

Kreiskrankenhaus Torgau „Johann Kentmann“ gGmbH

Elterninformationsabend

Werdende Eltern sind herzlich eingeladen, die Räumlichkeiten der Entbindungsabteilung, des Kreißsaales sowie der Neugeborenenstation im Krankenhaus zu besichtigen.

Wann: 23.11.2016, um 18.00 Uhr, Treffpunkt: Foyer

Es freuen sich auf Ihren Besuch
Hebammen, Geburtshelfer und Kinderärzte

**Das Sächsische Landesamt für Umwelt, Landwirtschaft
und Geologie lädt ein zum**

Fachtag Bau und Technik

Sanierung von Betonflächen in der Nutztierhaltung

Termin: 24. November 2016

09:30 bis ca. 16:30 Uhr

Ort: Lehr- und Versuchsgut Köllitsch, Lehrwerkstatt „Technik der Innenwirtschaft“ (Gebäude 55), Am Park 3, 04886 Köllitsch

Seit Langem wird in der Politik um neue Verordnungen zum Umgang mit wassergefährdenden Stoffen gerungen. Auswirkungen speziell für landwirtschaftliche Nutztierhalter sind zu erwarten. Letztlich können Verstöße gegen wasserrechtliche Bestimmungen zu empfindlichen Kürzungen der Betriebsprämie führen.

Um strategische Entscheidungsprozesse für die Nutztierhaltung zu unterstützen, werden Vertreter aus Wissenschaft, Wirtschaft und Beratung über die aktuelle Situation informieren und den Bereich der sachgerechten Sanierung von Betonflächen in der Nutztierhaltung beleuchten.

Norbert Eichkorn

*Präsident des Landesamtes für Umwelt,
Landwirtschaft und Geologie*

Dr. Uwe Bergfeld

Abteilungsleiter Landwirtschaft